



Siirtosopimus

Tämä Siirtosopimus astuu voimaan Klarna Bank AB:n (Publ), 556737-0431 ("Klarna"), ja Osapuolen I (kuten määritelty jäljempänä) välillä. Klarna ja Osapuoli I tekevät tällä hetkellä yhteistyötä Yhteistyösopimuksen mukaisesti, jonka Osapuoli I ja Klarna ovat allekirjoittaneet ("Sopimus"). Osapuoli I haluaa nyt siirtää kaikki Sopimuksessa määritellyt oikeutensa ja velvollisuutensa, samalla kun Osapuoli II (kuten määritelty jäljempänä) haluaa ottaa haltuunsa nämä oikeudet ja velvollisuudet. Klarna, Osapuolta I ja Osapuolta II voidaan kutsua erikseen nimellä "Osapuoli" ja/tai yhdessä nimellä "Osapuolet". Osapuolet sopivat seuraavaa:

Tämän Siirtosopimuksen ehtojen mukaisesti Osapuoli I suostuu siirtämään kaikki Sopimuksessa määritellyt oikeutensa ja velvollisuutensa (mukaanlukien, mutta ei niihin rajoittuen, Klarna-laskut, tämänhetkiset velat ja saatavat sekä aktiivisten laskujen omistus) Osapuolelle II (kuten määritelty jäljempänä). Osapuoli II ottaa siten haltuunsa kyseiset oikeudet ja velvollisuudet täysimääräisesti Siirtopäivämääränä (kuten määritelty jäljempänä). Klarnan hyväksyessä tämän Siirtosopimuksen allekirjoituksellaan Osapuolesta II tulee siten Klarnan sopimuksen mukainen vastapuoli Sopimuksessa.

Osapuolet sopivat, että Osapuolen I tekemän (ja Klarnan mahdollisesti hyväksymän) Sopimuksen peruuttamisen tai irtisanomisen, joka on tapahtunut ennen tämän Siirtosopimuksen päivämäärää, katsotaan olevan pätemätön.

Ole hyvä ja lähetä tämä siirtosopimus seuraavaan osoitteeseen:

Klarna OY, Att: Merchant Support
Korkeavuorenkatu 34
00130 Helsinki

Voit myös skannata sopimuksen ja lähettää sen sähköpostitse osoitteeseen:
kauppa@klarna.fi

Käsitlemme sopimuksen ja lähetämme sinulle vahvistuksen.

Osapuoli I ja Osapuoli II sekä muut tämän Siirtosopimuksen kannalta tarvittavat tiedot ovat:

Osapuoli I	
Kauppiastunnus:	Siirtopäivämäärä (PP.KK.VVVV):
Yrityksen nimi:	
Y-tunnus:	
Yhteyshenkilö:	
Tässä määritellystä päivämäärästä alkaen kaikki maksut on lähetettävä Osapuolelle II:	

Pankkitilinumero muutetaan kyseisenä päivänä, ja ensimmäinen tility suudelle tilille tehdään ensimmäisenä tilityspäivänä tämän päivämäärän jälkeen. Mikäli pyydetty siirtopäivämäärä ei ole arkipäivä, siirto tullaan tekemään kyseisestä päivämäärästä seuraavana arkipäivänä.

Osapuoli II	
Yrityksen nimi:	
Y-tunnus:	
Alv-numero:	

Tämän Siirtosopimuksen mukaisesti Sopimuksen siirron ehtona on, että Osapuoli II on alv-rekisteröity (sama numero kuin Y-tunnuksessa).

Yhteyshenkilö:		
Katuosoite:	Postinumero:	Postitoimipaikka:

Tämän osoitteen on oltava Osapuolen II nykyinen rekisteröity osoite. Osapuoli II voi vaihtaa osoitteen, kun siirto on suoritettu.

Puhelinnumero:	Sähköposti:	Asiakaspalvelun sähköposti (valinnainen):
Verkkotunnus /internetosoite ei muutu: <input type="checkbox"/>	Uusi verkkotunnus/internetosoite:	Sähköposti kiistaosaston viestejä varten:

Klarna olettaa verkkotunnuksen pysyvän ennallaan, jos verkkotunnusta koskevaa tietoa ei ole ilmoitettu.

Allekirjoittamalla tämän Siirtosopimuksen Osapuolet sopivat Sopimuksen siirrosta yllä määritetyllä tavalla. Tämä Siirtosopimus on tehty kolmena identtisenä versiona, joista kukin Osapuoli on saanut yhden.

Osapuoli I	Osapuoli II	Klarna Bank AB (publ)
Allekirjoittajan nimenselvennys:	Allekirjoittajan nimenselvennys:	Allekirjoittajan nimenselvennys:
Paikkakunta:	Paikkakunta:	Paikkakunta:
Päivämäärä (PP.KK.VVVV):	Päivämäärä (PP.KK.VVVV):	Päivämäärä (PP.KK.VVVV):
Henkilötunnus (PPKKVV-XXXX):	Henkilötunnus (PPKKVV-XXXX):	
Allekirjoitusoikeudellisen henkilön 1 allekirjoitus:	Allekirjoitusoikeudellisen henkilön 1 allekirjoitus:	Allekirjoitusoikeudellisen henkilön allekirjoitus:

Allekirjoittajan nimenselvennys:	Allekirjoittajan nimenselvennys:
Paikkakunta:	Paikkakunta:
Päivämäärä (PP.KK.VVVV):	Päivämäärä (PP.KK.VVVV):
Henkilötunnus (PPKKVV-XXXX):	Henkilötunnus (PPKKVV-XXXX):
Allekirjoitusoikeudellisen henkilön 2 allekirjoitus:	Allekirjoitusoikeudellisen henkilön 2 allekirjoitus:

Liite I – Tilitiedot

Kirjoita kaikkien niiden myyntimaiden tilitiedot, joissa kauppanne tarjoaa Klarnan palveluja Sopimuksen mukaisesti.

Jos uusia tilitietoja ei anneta, Osapuoli II hyväksyy, että (Osapuolen I) aiemmin käytettyjä tilitietoja käytetään toistaiseksi.

Tilinhaltija:

Nämä tiedot lähetetään maksun mukana, jotta pankki voi tunnistaa transaktion.

Ruotsi		Tanska	
Plusgiro tai Bankgiro:		Tanskalainen pankkitili:	
Clearing-numero:	Ruotsalainen pankkitil:	IBAN:	
IBAN:		BIC/Swift:	
BIC/Swift:		Norja	
Alankomaat		Norjalainen pankkitil:	
IBAN:		IBAN:	
BIC/Swift:		BIC/Swift:	
Suomi		Saksa	
IBAN:		IBAN:	
BIC/Swift:		BIC/Swift:	
Itävalta		Iso-Britannia	
IBAN:		IBAN:	
BIC/Swift:		BIC/Swift:	